

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: NEIN1681

Neutral element DUBLIN- 1600mm - Black granite worktop



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Neutral Element Dublin 1600mm Black Granite Worktop

1. General Information

The Neutral Element Dublin 1600mm Black Granite Worktop is designed to provide a robust, stylish, and durable surface for commercial kitchens and food preparation areas. Its granite construction ensures longevity and resistance to the demands of daily use.

2. Safety Information

- This product must be installed by qualified personnel to ensure safe and proper use.
- Avoid sharp objects coming into contact with the surface to prevent scratches.
- Ensure the worktop is securely fitted to prevent accidental displacement.
- Do not apply excessive force when cutting or preparing food on the surface.
- In case of breakage, handle all debris with care to avoid injury.
- Follow proper hygiene practices while using the worktop to avoid contamination.

3. Product Specifications

- Dimensions: 1600mm x 700mm x 30mm
- Material: Black Granite
- Weight: 125 kg
- Finish: Polished
- Color: Black
- Heat Resistance: Up to 200°C
- Compliance: Meets current EU safety standards

4. Setup and Installation

- Ensure that the area where the worktop will be placed is level and suitable for installation.
- Unpack the worktop carefully, checking for any damages.
- Position the worktop in the desired location.
- If applicable, use mounting brackets to secure the worktop to adjacent surfaces or bases to enhance stability.
- Ensure all fixings are tight and check that the worktop is stable before use.
- Avoid exposing the worktop to extreme temperatures or humidity during the installation process.

5. Operation

- The worktop is designed for food preparation; ensure proper hygiene practices are followed.
- Allow the surface to come to room temperature before placing hot items on it.
- Use cutting boards to protect the surface while prepping food.
- Regularly wipe down the surface with a damp cloth to maintain cleanliness.

6. Cleaning and Maintenance

- Clean the worktop using a mild detergent and warm water.
- Avoid using abrasive cleaners or pads that may scratch the surface.
- Wipe spills immediately to prevent staining.
- Periodically, apply a granite sealer to protect the surface and enhance durability.

7. Troubleshooting

- Problem: Surface scratches
Solution: Use a granite polish to buff out minor scratches. For deeper scratches, consult a professional.
- Problem: Stains on the surface
Solution: Clean with a solution of baking soda and water, applying it to the affected area. Allow it to sit for several hours before rinsing.
- Problem: Loose installation
Solution: Check all fittings and brackets, and tighten as necessary. If instability persists, consult a professional installer.

8. Disposal

When disposing of the worktop, adhere to local regulations regarding the disposal of stone products. Contact your local waste management for guidance on proper disposal or recycling options.

9. Contact

For further inquiries, support, or service, please contact us:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für das Neutrale Element Dublin 1600mm Schwarz Granit-Arbeitsplatte (NEIN1681)

1. Allgemeine Informationen

Das neutrale Element Dublin mit einer 1600 mm langen schwarzen Granit-Arbeitsplatte ist eine hochwertige und stylische Lösung für professionelle Küchen. Dieses Produkt wurde entwickelt, um sowohl Funktionalität als auch Ästhetik in Ihrem gastronomischen Betrieb zu bieten.

2. Sicherheitsinformationen

- Stellen Sie sicher, dass die Installation von qualifiziertem Personal durchgeführt wird.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in feuchten Bereichen, um Wasserschäden zu vermeiden.
- Scharfe Gegenstände oder extrem hohe Temperaturen können die Arbeitsplatte beschädigen.
- Achten Sie darauf, die Arbeitsplatte nicht mit aggressiven Chemikalien zu reinigen.
- Bei Beschädigung kontaktieren Sie umgehend den Kundendienst.
- Halten Sie die Arbeitsfläche sauber, um Unfälle zu vermeiden.
- Verwenden Sie unter der Arbeitsplatte den empfohlenen Abstand für Geräte zur Vermeidung von Überhitzung.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Artikelnummer: NEIN1681
- Abmessungen: 1600 mm (B) x 700 mm (T) x 860 mm (H)
- Material der Arbeitsplatte: Schwarzer Granit
- Rahmenmaterial: Edelstahl
- Gewicht: 100 kg
- Belastbarkeit: bis zu 300 kg gleichmäßig verteilt
- Farbe: Schwarz
- Oberfläche: Poliert

4. Einrichtung und Installation

- Überprüfen Sie vor der Installation das Produkt auf Transportschäden.
- Wählen Sie einen stabilen und ebenen Untergrund für die Montage.
- Verwenden Sie geeignete Montagewerkzeuge (Schraubenzieher, Wasserwaage, etc.).
- Montieren Sie die Beine an der Granit-Arbeitsplatte gemäß der beiliegenden Anleitung.
- Stellen Sie sicher, dass alle Schrauben fest angezogen sind.
- Überprüfen Sie die Ausrichtung mit einer Wasserwaage und justieren Sie die Füße, falls erforderlich.
- Schließen Sie die Arbeitsplatte an die entsprechenden elektrischen Geräte an, falls vorhanden.

5. Betrieb

- Vor dem ersten Gebrauch die Arbeitsplatte gründlich reinigen.
- Verwenden Sie die Arbeitsplatte nur für den vorgesehenen Zweck: Zubereitung und Lagerung von Lebensmitteln.
- Vermeiden Sie übermäßigen Druck auf die Arbeitsfläche.
- Stellen Sie sicher, dass alle Geräte und Utensilien sauber und trocken sind, bevor sie auf die Arbeitsplatte gelegt werden.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Arbeitsplatte mit warmem Wasser und milder Seife.
- Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel oder scheuernden Schwämme.
- Wischen Sie die Oberfläche regelmäßig trocken, um Wasserflecken zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Risse oder Beschädigungen und führen Sie gegebenenfalls Reparaturen durch.

7. Fehlersuche

- Problem: Kratzer auf der Oberfläche

Lösung: Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Gegenständen direkt auf der Arbeitsplatte. Verwenden Sie eine Schneideunterlage.

- Problem: Wasserflecken

Lösung: Wischen Sie die Oberfläche mit einem trockenen Tuch ab.

- Problem: Ungleichmäßigkeit in der Höhe

Lösung: Überprüfen Sie die Füße auf Stabilität und justieren Sie diese.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Bau- und Abbruchabfälle.
- Trennen Sie Materialien wie Metall und Granit für das Recycling.
- Entsorgen Sie elektrische Komponenten entsprechend den gesetzlichen Anforderungen.

9. Kontakt

Falls Sie Fragen oder Anliegen haben, kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding: Dublin 1600mm Zwarte Granieten Werkblad

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van het Dublin 1600mm zwarte granieten werkblad. Dit hoogwaardige werkblad is ontworpen voor zowel commerciële als huishoudelijke keukens en biedt een stevige, duurzame en esthetische oplossing voor uw werkruimte.

2. Veiligheidsinformatie

- Algemene Veiligheid: Dit product is ontworpen voor veilig gebruik. Lees de instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.
- Valrisico: Het werkblad is zwaar en kan bij onjuiste hantering vallen. Zorg ervoor dat u het met minimaal twee personen tilt en ondersteunt.
- Snij- en Schadepreventie: Gebruik snijplanken om schade aan het werkblad te voorkomen. Vermijd het gebruik van scherpe voorwerpen direct op het oppervlak.
- Ongelukken door Vocht: Het werkblad kan glad worden als er vloeistoffen op morst. Reinig morsingen onmiddellijk om uitglijden te voorkomen.

3. Productspecificaties

- Afmetingen: 1600 mm x 700 mm x 30 mm
- Materiaal: Zwart graniet
- Voltage: Niet van toepassing
- Vermogen: Niet van toepassing
- Capaciteit: Geschikt voor gebruik in keukens met een hoge belasting.

4. Installatie en Opstelling

1. Voorbereiding: Controleer of het installatiegebied geschikt is en zorg voor een vlakke ondergrond.
2. Lifting: Hires met minimaal twee personen het werkblad van de verpakking.
3. Positionering: Plaats het werkblad op de gewenste locatie. Zorg ervoor dat het goed ondersteunt wordt door de onderliggende meubels of structuren.
4. Bevestigen: Als u het werkblad aan een onderstructuur wilt bevestigen, gebruik dan geschikte bevestigingsmiddelen die compatibel zijn met graniet.
5. Afwerking: Controleer of het werkblad stabiel is en dat er geen ruimte is tussen het blad en de onderliggende structuur.

5. Gebruik

- Het werkblad is ontworpen voor de voorbereiding van voedsel en andere keukenactiviteiten. Houd het oppervlak vrij van onnodige voorwerpen om efficiënt te kunnen werken.
- Vermijd extreme temperaturen en plaatst geen hete pannen direct op het graniet om schade te voorkomen.

6. Reiniging en Onderhoud

- Gebruik milde zeep en warm water voor de dagelijkse reiniging.
- Vermijd agressieve schoonmaakmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Voor diepere reiniging kunt u een geschikte steenreiniger gebruiken.
- Periodiek is het aan te raden om een speciaal granietonderhoudsproduct te gebruiken om de glans te behouden.

7. Probleemoplossing

- Schade aan het oppervlak: Bij krassen of vlekken kan een polijstmiddel voor graniet helpen.
- Instabiliteit: Controleer of het werkblad goed is bevestigd en opnieuw bevestigen indien nodig.
- Vuil dat moeilijk te verwijderen is: Maak gebruik van een granietreiniger om hardnekkige vlekken te verwijderen.

8. Afvalverwerking

Dit product is vervaardigd van natuurlijke materialen. Bij afvalverwerking dient u zich te houden aan lokale richtlijnen voor het afvoeren van stenen materialen. Neem contact op met uw lokale afvalbeheerder voor instructies.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

- E-mail: info@gmgastro.com
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bedankt voor uw aankoop. Wij wensen u veel plezier met uw nieuwe werkblad.

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Encimera de Granito Negro Dublin 1600mm - NEIN1681

1. Información General

La encimera de granito negro Dublin de 1600mm es un producto de alta calidad diseñado para ofrecer una superficie duradera y elegante en cocinas, bares y restaurantes. Esta encimera combina estética y funcionalidad, ideal para entornos comerciales y domésticos.

2. Información de Seguridad

- Advertencias Generales: Mantener fuera del alcance de los niños.
- Manipulación: Utilizar guantes al manipular la encimera para evitar cortes y lesiones.
- Instalación: Asegúrese de que el área de instalación esté nivelada y libre de obstáculos.
- Calor y Sustancias Químicas: Evitar el contacto directo con fuentes de calor intenso y productos químicos agresivos que puedan dañar la superficie.
- Mantenimiento: Lea las instrucciones de limpieza y mantenimiento para evitar el deterioro del material.
- Daño: Inspeccione regularmente la encimera para detectar cualquier daño. En caso de grietas o astillas, evite su uso y contacte al servicio técnico.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Dimensiones: 1600mm (largo) x 700mm (ancho) x 30mm (alto)
- Material: Granito negro
- Acabado: Pulido
- Peso: 110 kg
- Color: Negro
- Resistente a Temperaturas: Hasta 300°C
- Resistencia a Manchas: Alta
- Uso Recomendado: Cocinas, restaurantes, bares

4. Instalación y Configuración

1. Herramientas necesarias: Nivel de burbuja, taladro, tornillos, tacos, cinta métrica, destornillador, guantes de protección.

2. Preparación del área: Asegúrese de que la superficie de trabajo esté limpia y nivelada.

3. Colocación:

- Coloque la encimera sobre los soportes o gabinetes preinstalados.
- Use el nivel de burbuja para asegurar que esté equilibrada.

4. Fijación:

- Perfore la encimera en lugares estratégicos cerca de los bordes (no más de 30 cm del borde).
- Inserte los tornillos y asegúrelos en los tacos.

5. Verificación: Revise que la encimera esté bien fijada y estable.

5. Operación

La encimera está lista para su uso una vez instalada. No requiere operaciones específicas, sin embargo, se recomienda no utilizar objetos afilados directamente sobre la superficie para evitar daños.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpieza diaria: Limpie con un paño húmedo y jabón suave.
- Manchas difíciles: Use una solución de vinagre y agua. Seque bien después de la limpieza.
- Evite: Productos abrasivos, esponjas de acero o limpiadores químicos agresivos.
- Sellador: Reaplique un sellador de piedra cada 6 meses para mantener la resistencia a las manchas.

7. Solución de Problemas

- Manchas persistentes: Intente con un limpiador específico para granito.
- Grietas o defectos: Contacte al servicio técnico inmediatamente.
- Inestabilidad: Revise los anclajes y ajuste si es necesario.

8. Eliminación

La encimera de granito se puede reciclar. Consulte con su autoridad local sobre las pautas de eliminación de residuos y reciclaje de piedra.

9. Contacto

Para más información, consultas o soporte, contáctenos:

- Correo electrónico: info@gmgastro.com
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du Produit - Plan de Travail en Granit Noir Dublin 1600mm (NEIN1681)

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi le plan de travail en granit noir Dublin de 1600 mm (NEIN1681). Ce produit est conçu pour fournir une surface de travail durable et élégante pour vos besoins professionnels ou domestiques.

2. Informations de Sécurité

- Utilisation Prévue : Ce plan de travail est destiné à un usage intérieur. Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Poids : Le poids du produit peut rendre le déplacement difficile. Demander de l'aide si nécessaire.
- Surface Chaude : Éviter de placer des objets extrêmement chauds directement sur la surface. Utiliser des sous-verres ou des supports appropriés.
- Produits Chimiques : Ne pas utiliser de produits chimiques abrasifs pour le nettoyage, car ils peuvent endommager la surface.
- Bords Aiguillés : Faire attention aux bords lors de la manipulation; des blessures peuvent survenir.
- Enfants : Tenir à l'écart des jeunes enfants sans supervision.

3. Présentation du Produit et Spécifications

- Nom du produit : Plan de travail en granit noir Dublin 1600 mm
- Référence : NEIN1681
- Dimensions : 1600 mm x 600 mm x 30 mm
- Poids : Environ 60 kg
- Matériau : Granit noir

4. Installation et Setup

1. Préparation :

- Vérifiez que la surface de montage est propre, sèche et plane.
- Regroupez tous les outils nécessaires : niveau, perceuse, vis, et clé à molette.

2. Positionnement :

- Placez le plan de travail à l'endroit souhaité.
- Utilisez le niveau pour s'assurer qu'il est plat.

3. Fixation :

- Si nécessaire, fixez le plan de travail au support avec des vis adaptées.
- Assurez-vous que chaque côté est sécurisé pour éviter le mouvement.

5. Utilisation

- Le plan de travail est prêt à l'emploi une fois installé. Utilisez-le pour la préparation alimentaire, les travaux artisanaux ou comme surface d'affichage, selon vos besoins.

6. Nettoyage et Entretien

- Utiliser un chiffon doux et un nettoyant doux pour nettoyer la surface.
- Ne pas utiliser d'objets abrasifs ou de tampons à récurer.
- Éviter de laisser des liquides en excès s'accumuler sur la surface.

7. Dépannage

- Taches : Si des taches persistent, utiliser une pâte à base de bicarbonate de soude et d'eau pour un nettoyage en profondeur.
- Rayures : Pour les rayures légères, un polish pour pierre peut être utilisé.
- Instabilité : Vérifiez les fixations; resserrez les vis si nécessaire.

8. Élimination

- Au terme de sa vie utile, ce plan de travail doit être recyclé. Vérifiez les réglementations locales sur le recyclage des matériaux de construction et de démolition.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Merci de respecter ces instructions pour garantir la sécurité et la longévité de votre produit.

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto

1. Informazioni Generali

Il piano di lavoro in granito nero Dublin di 1600 mm è realizzato con materiali di alta qualità, progettato per offrire una superficie resistente e durevole per l'utilizzo in cucina o in ambienti di ristorazione. Questo prodotto unisce estetica e funzionalità, assicurando prestazioni ottimali in ogni situazione.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Assicurati che l'installazione e l'uso del piano di lavoro siano effettuati da professionisti qualificati.
- Evita l'uso di oggetti appuntiti o pesanti che possono graffiare o danneggiare la superficie.
- Non utilizzare sostanze chimiche aggressive per la pulizia del piano di lavoro. Utilizza solo prodotti approvati per superfici in granito.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini e degli animali domestici. Non consentire ai bambini di giocare sulla superficie.
- In caso di rottura, maneggiare i pezzi con cautela per evitare tagli.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Nome del prodotto: Piano di lavoro in granito nero Dublin
- Dimensioni: 1600 mm x 700 mm x 30 mm
- Materiale: Granito nero lucido
- Peso: 80 kg
- Colore: Nero
- Trattamento superficiale: Lucido

4. Installazione e Configurazione

- Assicurati che la superficie di supporto sia piana e stabile.
- Posiziona il piano di lavoro sopra il mobile di cucina o la struttura di supporto.
- Utilizza un livello per garantire che il piano sia perfettamente allineato.
- Fissa il piano di lavoro utilizzando colla o viti appropriate.
- Lascia indurire l'adesivo per il tempo raccomandato dal produttore prima di utilizzare la superficie.

5. Funzionamento

- Dopo l'installazione, il piano di lavoro è pronto per l'uso. Utilizzare utensili e attrezzature adatte per evitare danni.
- Evita di esporre il piano a temperature estremamente elevate per periodi prolungati.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire il piano di lavoro con un panno umido e un detergente neutro.
- Evitare di utilizzare spugne abrasive che possono graffiare la superficie.
- Applicare periodicamente un sigillante per granito per mantenere la brillantezza e la protezione del materiale.

7. Risoluzione dei Problemi

- In caso di graffi o macchie, utilizzare prodotti specifici per la pulizia del granito.
- Se noti crepe o danni, contattare un professionista per la riparazione.

8. Smaltimento

- Quando il piano di lavoro non è più utilizzabile, consultare le normative locali per lo smaltimento del granito.
- Non buttare il materiale nel normale rifiuto domestico. Porta il granito in un centro di recupero materiali o in una discarica autorizzata.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni, domande o assistenza, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania